

2 K miesięcznie
z odsyłką.

Zagranicą miesięcznie 2 M. 30 fl.
3 fr. 50 ctm., 2 1/2 szyl. 70 cm. amer.

Tygodniowo w Krakowie 40 h.,
z dostawą do domu 46 h.

Cena numeru pojedynczego **10h**

Reklamacje otwarte są wolne od
opłaty pocztowej. — Redakcja
reklam nie zwraca bezimiennych
listów nie uwzględnia.

NAPRZÓD

Organ centralny polskiej partii socjalno-demokratycznej.

Wychodzi codziennie o godzinie 8 rano.

Redakcja i Administracja
Kraków, Dunajewskiego 5.
Telefon Redakcji Nr. 396.
Telefon Administracji Nr. 2314.
Konto czekowe Nr. 34.095.
Fach pocztowy na listy Nr. 166.
Adres telegr.: Naprzód Kraków.

Dział inseratowy:
ul. Gołębia L. 2. I. p.
(Róg ul. Brackiej)
Telefonu Nr. 1354.
Konto czekowe 913.

Ceny ogłoszeń: Za miejsce wiersza petitem 24 h. Za miejsce wiersza petitem w nadesłanem 60 h.

Wstąpienie socjalistów do Koła polskiego.

II.

Kwestya narodowych i państwowych następstw tej wojny jest dla przyszłości socjalizmu w Polsce, dla losu polskiej klasy robotniczej — decydującej wagi, ona określa, znamionuje zadania i stanowisko socjalnych demokratów w Polsce, a osobiście w Galicyi, jedynym kraju polskim, który posiada stronnictwo socjalistyczne, zbudowane na modłę europejską. Nosiliśmy tedy ze spokojem przez politycznie ślepych przyrzeczoną nam przydomek socjal-patriotów — i nie bez pewnego przyzwolenia.

Możliwie jak najdalej idąca narodowo-państwowa organizacja Polski jest założeniem dla jej socjalnego rozwoju, tem samem i socjalizmu w Polsce. Narodowa jedność w czasie rozstrzygnięcia się wojny światowej i jej bezpośrednich oddziaływań na państwowe i narodowe ukształtowanie się Europy — jest założeniem dla możliwie najdalej idącego wpływu polskich narodowych, państwowych, a zarazem i socjalnych interesów. W pełni w socjalistycznym pojęciu zadań historycznych proletariatu stali się polscy socjali demokraci nosicielami idei narodowej, krzewicielami walki o narodowe wyzwolenie.

Jeżeli teraz mówi się wiele o tradycjach partyjnych, to jest to stała daleko-dostrzegalna tradycja naszej partii.

Jest dzisiaj rzeczą zgodnie uznaną, że duma narodu polskiego, ucieleśnienie jego aspiracji, dowód jego życia narodowego, najsilniejszy wyraz jego dążeń — Legiony polskie są dziełem socjalistycznej bystrości politycznej i energii do czynu — proletariatu.

Tym faktom zawdzięcza Naczelny Komitet Narodowy polski swoje istnienie. W łonie Komitetu Narodowego są socjaliści chorążymi wyzwoleńczej myśli narodowej i jej organizatorskiego wyrazu. I tu pełnią socjaliści najobfitszą pracę, i — jako socjalistyczny — zwalczany bywa Komitet Narodowy przez polską reakcję.

Naczelny Komitet Narodowy polski obejmował przez pewien czas wszystkie społeczne i polityczne partie kraju, został jednak rozsadzony przez reakcję — podolskich (wschodnio-galicyjskich) konserwatystów i narodowych demokratów.

W ten sposób wytworzyły się dwa organy polskiej polityki: Naczelny Komitet Narodowy ze silnym lewym skrzydłem socjalistycznym i Koło polskie z reakcyjnym skrzydłem podolaków i narodowych demokratów. Równoległe działanie obu organów było z natury rzeczy bardzo trudnem; znaczne obciążenie przeciwnych skrzydeł powodowało uchylenia od linii kierowniczej, które musiały prowadzić do kryzysów.

Znajdujemy się w takiej sytuacji, że jedność narodowa tworzy założenie dla rozwoju socjalnego i politycznego, rozbięcie tej jedności przeciwnie służy reakcji. Jedność musi być przywróconą i ona stać się może tylko jako dzieło naszego stronnictwa.

Ukształtowanie się politycznych stosunków w Polsce musi być tego rodzaju, by na zewnątrz dojrzało zrozumienie, że jest rzeczą niemożliwą, aby w związku z pewnymi stronnictwami polskimi na gruncie ich interesów społecznych, prowadzić w Polsce politykę, któraby sprzeciwiała się społecznym i narodowym tendencjom rozwojowym, jak swego czasu za Targowicy.

Nadzwyczajne położenie Polski nadaje wszystkim jej instytucjom odrębny charakter, który od zewnątrz z trudem da się zrozumieć. Posługujemy się pewnymi utartymi nazwami, lecz

Komunikat austriacki.

Urzędowo donoszą 16 stycznia:

Wiedeń, 17 stycznia.

Pauza w rosyjskiej ofensywie. — Wyczerpanie Rosyan.

Nowa ciężka klęska, jaką Rosyanie ponieśli w dniu swojego Nowego Roku na granicy Besarabskiej, spowodowała wczoraj znowu pauzę w walkach, która chwilami była przerywana ogniem działowym różnej siły.

Na południe od Karpilówki na Wołyniu napadł oddział wywiadowczy na rosyjskie przednie pozycje i zniósł ich załogę.

Zresztą żadnych szczególnych wydarzeń.

Zwycięskie walki na Pobrzeżu. Zdobyte pozycje. 933 jeńców włoskich.

Na froncie w Pobrzeżu spotęgował się ogień armatni na Monte San Michele, na przyczółki mostowe Gorycy, Tolmein tudzież na Mrzli Vrh, lecz do przedsięwzięć ze strony nieprzyjacielskiej piechoty nie przyszło.

Zdobyte pozycje koło Oslavii, o którym wczoraj donieśliśmy, wykonały oddziały pułków piechoty 52 i 80. Wzięto przytem do niewoli 933 jeńców, w tem 31 oficerów, zdobyto trzy karabiny maszynowe, trzy miotacze min.

Także koło przyczółka mostowego pod Tolmein wzięły nasze wojska jeden rów nieprzyjacielski.

Na froncie tyrolskim ożywiły się walki artyleryjskie w odcinkach Schluderbachu, Lafraunu i Vielgereuthu.

Wśród swoich gór ojczystych, trzymając wierną straż na zagrożonych granicach swego kraju, obchodzą dziś z karabinem w dłoni tyrolscy strzelcy cesarscy stoletnią rocznicę swego założenia. Z wdzięcznością wspomina siła zbrojna na północy i na południu sławne czyny tych dzielnych wojsk, w których szeregach żyje dalej duch bohaterów z r. 1809 i które w wielkich zapasach doby obecnej znowu wywalczyły sobie niewiedzące laury.

Walki pościgowe w Czarnogórze.

Na północ od Grabowa są walki pościgowe w toku. Naszym wojskom wpadło w ręce w tym odcinku 250 Czarnogórców i jeden napełniony magazyn amunicji. Liczba jeńców, wziętych w ostatnich dniach pod Berane, przekracza 500.

Zastępca szefa sztabu generalnego *von Hoefler*, marszałek polny porucznik.

Komunikat niemiecki.

Urzędowo donoszą 16 stycznia:

Berlin, 17 stycznia.

Zachodni teren wojny. Nieprzyjacielski monitor strzelał bezskutecznie w okolicy Westendy. Anglicy strzelali do wnętrza miasta Lille. Dotychczas stwierdzono tylko małą szkodę materalną wskutek pożaru. Na froncie miejscami żywe walki ogniowe i wysadzanie min.

Wschodni i bałkański teren wojny. Położenie na ogół niezmiennione.

Naczelne kierownictwo armii.

tylko wtajemniczony rozumie co one znaczą. Tak też sprawa stoi z Kołem polskiem. Na zewnątrz przedstawia się Koło polskie jako pewna partya polityczna austriackiego parlamentu, jako bezwarunkowo partya rządowa. W czasie pokoju był ten charakter dominującym tak w kraju jako też wobec rządu i innych partyj. Na tem opierała się nasza zacięta bezwzględna walka przeciw Kołu polskiemu, na którą dziś z dumą spoglądamy. Nie mamy tu nic do zmieniania lub przekształcania.

Koło polskie jest jednak także czemś innem i jest przeważającą parlamentarną reprezentacją razem z nami całego polskiego narodu w Austrii. W dzisiejszym bezparlamentarnym czasie pierwszy charakter ustępuje na plan drugi, zaś drugi występuje na plan pierwszy. Stosunek partyi wobec rządu w Austrii jest rozwiązany. Nie istnieją już parlamentarne większości i mniejszości, rząd nie jest zmuszony liczyć na poparcie jakiejś partyi rządowej. Koło polskie przejmując funkcje, które mało mają wspólnego z jego dotychczasowym charakterem; ma na widoku wpływy i rozstrzygnięcia, które dotyczą całego narodu, a które nie powinny być załatwione bez udziału klasy robotniczej. Ta rola przypadająca, jak się zdaje, Kołu polskiemu, powoduje skupienie i uporządkowanie sił wewnątrz niego.

Napężenie między Kołem polskiem a Narodowym Komitetem daje wzbudzającą obawę przewagę reakcji w Koło polskiem.

Polska demokracja, poparta przez część polskiej partyi ludowej zwróciła się publicznie w prasie i uroczystie na posiedzeniach Narodowego Komitetu do nas o pomoc przeciw rozpierającej się reakcji i przez to przerzuciła wię-

kszą część swej odpowiedzialności na nas. Nasze rozstrzygnięcie odpowiadało tedy tradycji proletaryackiej polityki, także austriackiej i naszej własnej w Galicyi.

W walce przeciw feudalizmowi, walce o utworzenie drogi dla społecznego i politycznego rozwoju brał udział proletaryat z głębokiem zrozumieniem swych interesów, a nawet często sam ją przeprowadzał w przeświadczeniu, że ci, dla których osiąga się zwycięstwo, nie będą się cieszyć z niego. Tak było z walką o powszechne prawo wyborcze do austriackiego parlamentu, jak również z walką o reformę galicyjskiego sejmiku. Tu także rozstrzygnęliśmy, że wołanie o pomoc ze strony mieszczaństwa, nie mogło u nas przebrzmieć niewysłuchane.

Zarząd partyjny P. P. S. D. przez swą uchwale nie opuścił kierunku polityki partyjnej. Nowy krok występuje jaskrawo i dlatego jest narażony łatwo na złe zrozumienie. Taktycznie można różnie go osądzić; zasadniczo jest on wypływem otwarcie wygłaszanego poglądu. Zasadniczo wojna nie wywołała w P. P. S. D. zmiany frontu.

Nowa ofensywa rosyjska.

Bezskuteczne ataki Rosyan.

Sprawozdawca wojskowy „Morgenztg“ Lennhoff pisze: Rosyanie ciągle ponawiają swe bezskuteczne ataki na froncie besarabskim. — Po wielogodzinnym ogniu artylerji przypuszczają oni jeden szturm za drugim, jednak bezskutecznie.

W dniu 14 b. m. podjęli Rosyanie również ataki nad potokiem Korun na Wołyniu. Ro-

syanie twierdzą, że prowadzą ofensywę na całym froncie długości 350 kilometrów. Jednak twierdzenie to nie jest zgodne z prawdą. Faktycznie bowiem atakowali Rosyanie tylko na południowym skrzydle. Drobne operacje na froncie północnym były tylko demonstracjami.

Rosyjscy ranni.

Czerniowce, 17 stycznia.

Rosyjscy jeńcy-oficerowie donoszą, że miejscowości poza frontem, jak Kamieniec Podolski, wsi itd., są przepełnione rannymi. Brakuje lekarzy. Żydzi lekarze walczą na froncie, jako żołnierze, a 60% rannych umiera wobec braku pomocy lekarskiej. Brakuje środków medycznych. Pewien oficer wyraził się, że Rosyanie więcej ludzi tracą przez brak pomocy lekarskiej, niż przez walki.

Co się dzieje w Czerniowcach?

Czerniowce — pisze koresp. „Gaz. Wiecz.” — wzięły się w wojnę, teraz niepodobna ich sobie bez wojny wyobrazić.

W najgorszych nawet dniach na froncie miasto spokojne i rozważne. Snują się ulicami roje wytwornych pań, świecą wystawy sklepów, życie zachowało normalne, może nawet nieco podniecone, jakieś nawpół karnawałowe tętno.

Uniwersytet jest otwarty i gimnazjum i liceum żeńskie i szkoły ludowe. W południe na ulicach corso, promenada, wieczorem z kawiarni wybiegają na ulicę tony orkiestr cygańskich i wojskowych.

Jedno co zamilkło to teatr, jedno co zagasło, to lampy łukowe. Koncerty zato bywają częste, a Polonia nasza też żyje i rusza się jak może. Wieczorki urzęda, ostatnio jasełka na Legiony, o których na gwiazdkę pamiętała i niezapomina nigdy. Wogóle Legiony dobrą tu pamięć zostawiły... cichy sentyment miasta o nich pamięta.

Takim jest życie Czerniowców w chwili obecnej, ruch i gwar za dnia, nocą w ulicach cisza i pustki, bo po godz. 9 bez przepustek wychodzić nie wolno. Tu nawet i drożyzna mniejsza. Karty chlebowej niema, chleb 1 kg. 70 h. jajo 14 h, masło 4 K 80 do 6 K.

Z Bałkanu.

Antivari.

Wiedeń, 17 stycznia.

Korespondent „N. W. Journal” donosi z bałkańskiego terenu, iż Dalmacja przez zajęcie Spizy i Sutomore jest w zupełności oczyszczona od wroga. W ten sposób austriackie wojska znalazły się w pobliżu Antivari, które dla nieobsadzonej części Czarnogóry ma ogromne znaczenie aprowizacyjne. Dalsze posuwanie się austriackich wojsk silnie zagrozi tak Antivari, jak prowadzącej stamtąd do Virpazar kolei.

Ogromne masy zdobytych ostatnio czarnogórskich dział i karabinów (zwłaszcza na Łowczenie) bardzo osłabiły Czarnogórę.

Opuszczona przez czwórsojusz Czarnogóra.

Kopenhaga, 17 stycznia.

(BK). „Politiken” pisze: Że koalicja nie przysłała na czas z pomocą Serbii, można wytłumażyć trudnościami sytuacji wojskowej i długą drogą z Salonik na teren serbski. Ale jest właściwie rzeczą wprost oburzącą, że koalicja nie mogła dać Czarnogórze potrzebnych ilości amunicji i środków żywności, jedyną rzecz, o którą prosili synowie Czarnogóry.

Francuzi niezadowoleni z Włochów.

Paryż, 17 stycznia.

(BK). „Temps”, na widok wielkich austro-węgierskich powodzeń w Czarnogórze, przychodzi na myśl wątpliwości co do szans przedsięwzięcia salonickiego. Być może — powiada to pismo ostrożnie — jest jeszcze rzeczą możliwą używać Salonik jako podstawy do przedsięwzięć, któreby uratowały naszą reputację u wrogów Niemiec. Pod adresem Włoch kieruje „Temps” ponownie wyrzuty i pisze: Włochy wypuściły z rąk sposobność i zajmowały się atakami na Tolnein i Alpy, nie korzystając z Łowczenu, chociaż się to zalecało zarówno z wojskowych, jak politycznych pobudek.

Anglicy również z Włochów niezadowoleni.

Londyn, 17 stycznia.

(BK). „Daily Chronicle” pisze: Działalność Anglii i Francji na wschodnim wybrzeżu Adryatyku ogranicza się tylko do pomocy. Wojskowe zadanie pozostawiono zupełnie Włochom, których zamiary zaiste są ciemne. Rzekomo wylądowały w Walonie dwie czy trzy dywizje, ale o wojskowej pomocy dla Czarnogóry nic nie słyhać. Czyżby poprostu uchwalono pozostawić mały kraj własnemu losowi?

Protest przeciwko obsadzeniu Korfu.

Wiedeń, 17 stycznia.

(BK). C. i k. ministerstwo spraw zagranicznych wystosowało do tutejszej ambasady amerykańskiej notę werbalną z protestem przeciwko zajęciu Korfu przez wojska anglo-francuskie, która to wyspa miała korzystać z wiecznej neutralności. Ministerstwo prosi ambasadę amerykańską, aby powyższe pismo podała do wiadomości rządów Francji i Anglii.

W Salonikach.

Paryż, 17 stycznia.

(BK). Agencja Havasa donosi z Salonik: Wczoraj oddział wojsk koalicji wysadził w powietrze dworzec kolejowy w Kilindir zapomocą dynamitu i równocześnie zniszczył tor na szerokiej przestrzeni.

Persya ogłasza wojnę z Rosją i Anglią.

Konstantynopol, 17 stycznia.

(BK) Według wiarygodnych wiadomości z Persyi generalny gubernator Luristanu Nizam Soltaneh, znany ze swego patriotyzmu, objął dowództwo nad perskimi wojskami narodowymi, walczącymi przeciw Rosyanom i Anglikom, wydał Rosji i Anglii wojnę i rozpoczął kroki wojenne.

Konstantynopol, 17 stycznia.

(BK) Telegram z perskiej granicy donosi o walce między żandarmami perskimi, których poparli ochotnicy, a Rosyanami, koło Nimi Imaa na drodze Teheran—Kaswin. Rosyanie stracili blisko tysiąc żołnierzy. Perskie straty są względnie małe.

Zwycięskie walki Turków.

Na Kaukazie. — Łupy na Gallipoli.

Konstantynopol, 17 stycznia.

(BK). Z głównej kwatery donoszą: Front kaukaski: W nocy na 14 b. m. i dnia 14 ponowił nieprzyjaciół przy użyciu głównych sił gwałtowne ataki na odcinek na południe rzeki Aras aż do przełęcz Narman i w obszarze aż do góry Karacz. Wszystkie ataki skutecznie odparto. Rosyanie ponieśli straszne straty.

Wśród łupu koło Sedit Bahr znajduje się, o ile dotąd stwierdzono, 15 dział różnego kalibru, wielka ilość amunicji, setki wozów amunicyjnych, wiele samochodów, wielka ilość materiału do budowy kolei polowych, miliony kilogramów jęczmienia i owsa, oraz wiele innego materiału wojennego, wszystko razem przynajmniej wartości dwóch milionów funtów. Znajdujemy jeszcze ciągle znaczne ilości przedmiotów, które zakopano lub wrzucono do morza.

Pokojowe przemówienie króla rumuńskiego.

Bukareszt, 17 stycznia.

(BK). Podczas onegdajszej uroczystości nowo rocznej odpowiedział król na przemowę metropolity, przyczem powiedział: „Oby Bóg dał, by z końcem tego roku nastał pokój i by serca wszystkich Rumunów były zgodnie w pracy dla dobra kraju. Ja będę na tej drodze pełnym miłości kraju przewodcą”.

Kronika wojenna.

Duma. „Times” donosi z Petersburga: W dobrane poinformowanych kołach przypuszczają, że Duma zbierze się najpóźniej 4 lutego na dłuższą zapewne sesję.

Górnicy angielscy przeciwko przymusowi wojskowemu. Konferencja górnicza odrzuciła bil o

obowiązku wojskowym 653.190 głosami przeciw 38.100 przy 25.240 wstrzymaniach się od głosu. Rezolucja górników żąda cofnięcia i unieważnienia bilu.

Do bójek doszło, jak donoszą „Basler Nachrichten”, na kongresie (parlamencie) St. Zjednoczonych pomiędzy zwolennikami Carnera, który oskarżał Bryana o propagandę na rzecz Niemców, a posłami, którzy twierdzili, iż Carner otrzymał od fabryk amunicyjnych 2 mil. dolarów.

Koronacja Juanszikaja, jak „Times” donosi, odbędzie się 9 lutego. Austro-Węgry i Niemcy uznały monarchię. Juanszikaj sądzi, że łatwo stłumi powstanie w Junan.

KRONIKA.

Ulgi dla ubezpieczenia wojennego legionistów.

Dzięki usilnym staraniom krakowskiej filii c. k. Funduszu wdów i sierot (działu ubezpieczeń wojennych), zgodził się zakład główny w Wiedniu na to, by dla ubezpieczeń legionistów zastosować 4½%, a więc najniższą taryfę premii, podczas gdy przy ubezpieczeniu innych ochotników zastosowuje się 7%, a przy ubezpieczeniach ponad 2000 kor. — 9% taryfę premii.

Od ubezpieczenia legionistów na 1000 K wynosi tedy 45 K, na 2000 K 90 K itd. Ponieważ obecnie rodziny legionistów pobierają zasiłek państwowy, przeto mogą one, ubezpieczając swoich członków, opłacać premię w 10 półmiesięcznych ratach w ten sposób, że raty te będą im potrącane w odnośnych urzędach podatkowych z zasiłku państwowego.

Ze Lwowa. „Gazeta Poranna” dowiadyuje się, że dzięki uprzejmości hr. Tiszy, który zgodził się zrobić wyjątek dla Lwowa, Węgry dały w formie pożyczki 100 wagonów mąki do dyspozycji komendanta miasta Lwowa.

Stoły w Poznańskim. W „Dzienniku Poznańskim” czytamy: Długotrwałe deszcze dają się dotkliwie we znaki rolnikom. Z różnych stron donoszą nam, że nisko położone pola są zalane wodą, a robotnicy nie chcą pracować wśród ciągłego deszczu. W niektórych miejscach zajmują oni nawet groźną postawę. Utrudniony też jest bardzo dowóz ziemiopłodów wskutek złych dróg. Na różnych majątkach zające wyrządzają poważne szkody, bo z powodu rozmokłej ziemi nie można było dotąd urządzić polowania.

Draczewskij, b. petersburski gradonaczalnik, został aresztowany na skutek zeznań Krywoszyłka, b. redaktora urzędowego pisma w Petersburgu. Krywoszyłek bowiem, oskarżony o zdefraudowanie miejskich pieniędzy, wykazał, że czynił to na rozkaz Draczewskiego.

Wylewy w Holandyi. Koło wyspy Marken wskutek wylewu i burzy prawie cała flota rybacka została zniszczona. Z różnych części zalanego terytorium donoszą, że woda opada. Szkoda wynosi wiele milionów guldenów.

Pamiętniki Tolstoja. W najbliższym czasie ukaże się nakładem jednej z firm moskiewskich pamiętnik Tolstoja, obejmujący okres czasu od 28 października 1895 do 20 grudnia 1899. Historia wydawnictwa tej książki jest bardzo ciekawą. — Tolstoj w testamencie powierzył wydanie tej książki swemu najlepszemu przyjacielowi Czertkowowi, prosząc go, aby wydał pamiętnik bez skrótów. Jednak rodzina Tolstoja nie chciała dopuścić do wydania pamiętnika, podającego wiele szczegółów z niesnasek rodzinnych. Dopiero po długich i uciążliwych staraniach udało się Czertkowowi wydanie pamiętnika. — Cenzura jednak rosyjska bardzo surowo obeszła się z pamiętnikiem, wykreślając ogółem 78 stronice.

Potrzeba chłopców

w wieku od 14—16 lat

do ekspedycji „Naprzodu” za stałym wynagrodzeniem miesięcznym.

Dr Józef Pflaster

otworzył kancelaryę adwokacką w Krakowie, przy ul. Grodzkiej 51, II p.

DRUKARNIA LUDOWA
W KRAKOWIE, UL. DUNAJEWSKIEGO 5. TELEFON 1310

WYKONYWA DZIEŁA, GAZETY, AFISZE, ZAPROSZENIA
DRUKI TRÓJBARWNE, LINOLEORYTY, ORAZ WSZELKIE
ROBOTY W ZAKRES DUKARSTWA WCHODZĄCE
SZYBKO, STARANIE I PO PRZYSTĘPNYCH CENACH.

Monopol w czasie wojny.

(Sprawa zboża i maki).

I.

Na czym polegała istota tego niemieckiego przykładu? Oto że zboże i jego wytwór: mąka przestały być przedmiotem wolnego obrotu handlowego, że przestały być przedmiotem prywatnej podaży i pobytu, że — jednym słowem — znikły z targu a stały się monopolami państwowym takim, jakimi w Austrii są np. sól i tytoń. W rezultacie i u nas zaprowadzono taki monopol, którego zarząd w imieniu państwa objęła „wojenna centrala dla obrotu zbożem”.

Zasadniczą różnicą między dawniejszymi monopolami a monopolami zbożowymi było to, że podczas gdy monopole tytoniowy i solny są monopolami fiskalnymi, t. j. obliczonymi na przysporzenie państwu zysków, to monopol zbożowy miał być — jak komunikat rządowy uroczystie zapewnił — tylko handlowy, bez myśli o zasileniu z tego źródła dochodów państwowych.

Gdy rozporządzeniem cesarskim z 18 sierpnia 1915 r. ustalono ceny maki, wydawanej przez „centralę zbożową”, oparto je na trzech supozycjach:

1) że wynik żniw w Austrii zrobił nas w słabej tylko mierze zawistymi od importu z Węgier,

2) że import ten będzie zapewniony i to po cenach, odpowiadających możliwości dotrzymania cen rozporządzeniem ustanowionych,

3) że import z Rumunii zabezpieczy nas przed ewentualnościami, mogącymi wyniknąć z nieudania się obliczeń i kombinacji pod 1 i 2.

Okazało się jednak z końcem minionego roku, że mylono się.

Późniejsze dokładne obliczenie wyniku żniw dało ten rezultat, że jesteśmy skazani na silny import z Węgier, import zależny — nie w zasadzie, ale w wykonaniu — od dobrej woli rządu węgierskiego. Jak w jednym z poprzednich artykułów wykazaliśmy, a co wszystkie źródła zgodnie stwierdzają, rząd węgierski nie mógł i nie usunął się też od obowiązku zasilenia Austrii zbożem i mąką,

Nikt nie może mieć rządowi węgierskiemu za złe, że przede wszystkim myśli o zaopatrzeniu swej ludności. Robił to z tym skutkiem, że w ubiegłym roku, od marca do lipca, dostarczał Austrii kukurudzy,

Wobec zawodu z tej strony zaczęto budować nadzieje na imporcje z Rumunii. W Rumunii istnieje generalny zakaz wywozu zboża, od którego rząd zrobił pewien wyjątek (50.000 wagonów) na rzecz Austro-Węgier i Niemiec, ale pod ogromnie uciążliwymi warunkami. Żądano i musiano zapłacić wysokie ceny, dalekie osobne premie wywozowe (w złocie), taksy za przewóz z miejsc składowych do stacji kolejowych i dunajowych itd. W rezultacie import rumuński tak silnie zaważył na szali wydatków „centrali zbożowej”, że ta, zagrożona rzekomo deficytem, spowodowała rząd do zadekretowania z ważnością od 1 stycznia b. r. zmiany sposobu mielenia zboża i podwyżki cen maki,

II.

Znastrojów rosyjskich

Treść miesięcznika „Russkija Zapiski” (z października) omawia genewska „Żiżn”, podnosząc we wstępie z naciskiem, iż pismo to zdołało się

ustrzedz od wszelkich omamień, jakoby wojna, przez carat wywołana, mogła współdziałać rozdzieleniu się swobód w Rosyi.

Jako najbardziej charakterystyczne słowa — przytoczono następujące zdanie Rusanowa: „Przy posiadaniu nawet najgłębszej wiary co do ostatecznych rezultatów wielkiej wojny, skonstatować wypada, że ta wojna, która — zdaniem jej obrońców — ma nam (Rosyanom) przynieść różne woiności, dotąd działa jedynie na korzyść reakcji...”

We wszystkich artykułach przebija nuta wielkiego rozgoryczenia.

W Petersburgu, w różnych innych miastach ludzie głodują... (w Rosyi, dodamy, w kraju obfitującym w nadmiar ziemiopłodów!). I nikt na seryo nie podejmuje środków zaradczych. Nad wszystkim ciąży nieład, bezholowie, trafnie ujęte w następującym obrazku życiowym, przytoczonym przez Pietriszczewa:

Politycy nakleja na parkanie nowe obwieszczenie. W pobliżu stoi jakiś mieszczanin i kręci papierosa.

— A cóż to, Baskin, za nakaz kleicie? — pyta.

— Kto ich tam wie! Pewno o owsie. Ciągłe pisać. Ot, nie mają co robić, to piszą.

I istotnie, carat pozostaje głuchym na żądania, wyrażone i w owych „Russkich Zapiskach”, aby sprawę aprowizacji uregulować, aby stworzyć społeczny aparat rozdzielczy, ażeby wobec niezwykle trudnych warunków podjąć odpowiednio zakrojone, niezwykle środki zaradcze.

Z przytoczonej jednak treści „Russkich Zapisek” najciekawsze są wrażenia Kriukowa z prowincji rosyjskiej, z daleko położonych „tyłów”.

I do szarzyzny tamtejszego życia przedostawały się echa wojenne: przynosiły one naprzemian to niepodrobioną rzeczywistość, to fantastyczne brednie... Brednie uprzykrzyły się ludziom, a prawdy, nieraz tragiczne, bo stwierdzające stratę najbliższych, osiadały w pamięci. Toteż padało niekiedy słowo rozpaczliwe i gniewne, ale było w niem „więcej nieświadomej rozpacz i beznadziejności, niż wezwania i porywu do protestu”.

Takim jest odruch ludzi „ciemnych”, niepiśmiennych.

Daleko lepiej kombinują wydarzenia ludzie, nawykli do gazet. Wedle słów Kriukowa — „odezwują się oni rany i dolegliwości kraju, podniecają się, buntują... słownie — naturalnie z rozglądaniem się i z wszelkimi ostrożnościami i to w szczupłej, dobranej kompanii. Poza jej sferą „mleczą nietylko z obawy, lecz i z głębokiego poczucia bezsiły i rozbicia dokoła siebie”...

Kriukow nie odmawia tym ludziom dobrych chęci, ale konstatuje „brak męstwa, brak umiejętności, brak siły, aby wyrazić rzeczywisty protest”.

Okolica, z której czerpie swe obserwacje, to jakiś zakątek ziemi kozackiej. Autor odwiedził też wielkie miasto staniczne „z dziesiątkiem szkół średnich, z sądem okręgowym, więzieniem i wodociągiem”.

Ale i tu to samo poczucie bezsiły, ta sama nieporadność, to wprzagnięcie się jeno w kłopoty codzienne, to wzdraganie się przed myślą o czynnym uczestnictwie w budowie losów kraju.

„Ktoś, gdzieś tworzy ogromne i bardzo odpowiedzialne rzeczy. Twórcy ci aż nadto widocznie li są i nieumiejętni, niezdolni i nieuczciwi. Dla wszystkich — stan nie do wytrzymania. Ale są oni daleko i wysoko, tak niedostępnie są umocnieni, że czemś dziwnym jest myśleć, żeby ludzie, przyrośnięci do drobnych spraw w zapadłym kącie, mogli wziąć na siebie troskę o zbawienie ojczyzny, mogli naprawić wielką, a rozstrojoną rzecz”.

Tak maluje Kriukow psychikę przeciętnych Rosyan z prowincjonalnej głuszy, składającej się jednak na olbrzymi kadłub caratu, i swe rozmyślenia kończy następującym akordem:

„Być może, że nadejdzie moment, gdy kraj zdecyduje się na głos i przemówi, lecz dotąd moment ów nie nadszedł... Dotąd zawisła nad krajem cisza. Łagodna, bezbrzeżna, znana nam, jak stary smu-

tek, lecz teraz, jakby rozszerzona w swych konturach, pogłębiona, obejmująca całą dal przeźroczystych dni jesiennych i długich, czarnych nocy...”

Jak widzimy — stan nader daleki od marzeń o nieuniknionej rewolucji w Rosyi, a pismo takie, jak „Russkija Zapiski”, tęskniące za zerwaniem obroży caratu, nie może być posądzane o niewyczulanie nastrojów rewolucyjnych (a nie biernie utyskujących), ale zarazem z tą mieszaniną niezadowolenia i bierności — dalekie od przejścia się hasłami faufaronów wojennych — „zmobilizowania” pod sztandarem cara całego ducha rosyjskiego do walki z siłami nieprzyjacielskimi.

Jedno tylko można powiedzieć, że „zapał wojenny” zgoła tam nie zagości, tymczasem nie jest wykluczonym, że ta cisza i bierność może się znów kiedy konwulsyjnie wzburzyć.

A w tem wyrażeniu „konwulsyjnie” mieści się właśnie pojęcie owej niepochwytliwości, nie dającej się zgóry wydedukować.

Po nieudanych ofenzywnych próbach rosyjskich.

Bukowina.

Nie szczędzi ludzi ni amunicji komendant południowo-zachodniej armii rosyjskiej generał Iwanow, by przedrzeć się na galicyjskie Podole wściekle atakując na linii Mahala, Rarańcza, Toporowce, siłą całą napiera, by wziąć Czerniowce, zająć cały kraj Bukowiny — i dać ją ohwilowo w prezencie Rumunii, jako przynętę w zamian za czynne przystąpienie do koalicji przeciw państwu centralnym. Niezdrowy to apetyt, ale co prawda smaczny kąsek.

Bliski to nam sąsiad, geologicznie, fauną i roślinnością jednoczy się z naszym Podolem, a jednak znamy go tak mało. Gdy więc dziś cały świat czyta i mówi o nim, godzi i nam przypatrzyć się mu bliżej.

Jak Irlandczycy swą mglistą wyspę, jak Styryjczycy swą garbatą oieczyznę, zwie i ludność tamtejsza kraj ten „zieloną Bukowiną” — i siuszenie — posyty bowiem jest w połowie pięknymi lasami rozłożytej zielonej buczyny. Kraję tę zaęga płaskowzwyż, opierający się na zachodzie i na południu o pasmo gór karpaccich, przerwany w kierunku wschodnio-południowym kilkoma dolnami rzek: Prutu, Seretu, Suczawy i Moldawy. Szmaragdem błyszcząca zielen lasów liściastych im dalej na południe, tem większą gęstwą tworzących, wzdłuż rzek ciągnące się żyzne pola uprawne i łąki bujne pieczęcią pięknym, oku i duszy miłym widokiem.

Srednia wysokość płaskowzwyża 400 m. ponad poziom morza opada na północy nad Prutem do 130 m. Na południu zaś 2.000 m. sięgająca dzika ściana Karpat szumiąca ciemnym smrekiem i jodłą. W głębokich gardzielach jarów, na stromych zboczach hoduje się licznie zwierz gruby: jelen, dzik, ryś, żbik, wilk i niedźwiedź, niczem prawie nieploszony w dziewiczych bodaj jeszcze ostępach.

Obszar kraju, wynoszący 10.450 klm. kwadratowych, jest ekonomicznie jeszcze mocno zaniedbany, głównie z winy niekorzystnego położenia geograficznego. Kłnem wsunięty między rosyjskie Podole i Besarabię z jednej, a Galicyę i Węgry z drugiej strony, niema dobrych połączeń z centrami kultury monarchii naszej, a tembardziej z dalszym zachodem. Pozostał więc do dziś dnia jeszcze prymitywnym krajem rolniczym, o ludności na ogół ciemnej, biednej, do niedawna przez lichwę wyzyskiwanej!

Dopiero w ostatnich czasach osiągnęła ludność trochę oświaty i względny dobrobyt. Stare jednak nawyczki lichwiarskie i korupcja wstrząsnęły poważnie istnieniem kas raiffaisenowskich i widział się rząd zmuszonym znacznymi ofiarami przeprowadzić sanację tychże.

Próby uprzemysłowienia kraju zawiody również w znacznej części. Głównym źródłem dochodu jest handel drzewem z lasów, pokrywających 47% powierzchni kraju. Poza tem

Przy ulicy Gołębiej L. 2, I. p. (róg ulicy Brackiej)

MIESCI SIĘ OBECNIE DZIAŁ INZERATOWY „NAPRZODU”

na uprawiać ziemię przypada 25% i tyleż na łąki i pastwiska, stąd też wydajna hodowla bydła i inwentarza żywego, n. p. znana ogólnie wielka stadnina państwowa w Radowcach. Z olbrzymich lasów, grecko-orientalnego funduszu religijnego własność, w zarządzie c. k. domen i lasów, spławia się głównie surowiec rzekami do morza Czarnego. W górach położone tartaki dają też pewną ilość drzewa tartego. Żywna ziemia wydaje bujne plony pszenicy, żyta, jęczmienia, konopi, lnu i rzepaku — wreszcie kukurudzy. Południowa część kraju rodzi olbrzymie dynie, smaczne soczyste kawony, wino, a w szeroko rozsiadłych cienistych sadach przepiękny owoc południowy. Charakterystycznym jest, że sadownictwem trudnią się wyłącznie Lipowanie, sekcjarze prawosławni wyprzedzeni z Rosyi w XVIII wieku. Podobnie jak angielskim kwakrom wzbронiony im przelew krwi ludzkiej, służą zatem w wojsku wyłącznie jako sanitariusze. Na podobnych warunkach żyje obok nich mało znana i nieliczna sekta żydowska karaitów.

Przemysł głównie oparty o rolnictwo wykazuje kilka browarów i znacznie większą liczbę gorzelni. Zato przemysł domowy bardzo rozwinięty. Za podkład mając motyw ukrainskie, wytwarza przebieżne oryginalne kilimy i bogatą ornamentykę drzewną i ceramiczną. Na niedawnej wystawie wiedeńskiej przemysłu domowego podziwiano ogólnie wytwory tegoż pochodzące z Bukowiny.

Około rolnictwa zabiega blisko 90% ludności, resztujące 10% przypada na handel, przemysł i górnictwo, mające świetną przyszłość w bogatych, dotąd mało wyzyskanych złożach kamiennych soli, żelaza, miedzi i t. p. u podnóża gór karpacczych na południu. Tamże, jak w Dorna Watra, Jakobeney i innych miejscowościach liczne, nader skutecznie działające wody mineralne.

Nieprędko znajdzie się kraj, mogący się pochlubić tak pstrą mozaiką narodowościową, jak właśnie Bukowina. Wedle spisu ludności z daty 31 grudnia 1910 żyło tam 794.929 mieszkańców. I kogo tam niema, więc: pierwotni mieszkańcy

Ukraińcy głów 305.101 (38,5%), Rumuni 273.254 (34,5%), w r. 1787 przywędrowali Niemcy i wykazują dziś liczbę 168.851 (21,5%), w tem jednak znaczna bardzo część żydów podających się za Niemców, Polaków 36.210 (4,6%), resztę stanowią: Ormianie, Żydzi, Węgrzy, Cyganie, Słowacy. Panuje tu też wielojęzyczność jak nigdzie.

Analfabeta bywa często poliglota, mówiącym kilkoma językami.

Pierwotnie, aż do 14 wieku, była Bukowina czysto ruskim krajem, dziś jeszcze, sięga element ukraiński aż po Karpaty na południu. Na drugą połowę XIV wieku przypada migracja Wołochów, dzisiejszych Rumunów. Pod wodzą Radula wtargnęli aż po Kimpolung i w roku 1354 zakładają księstwo wołoskie, którego pierwszym „hospodarem“ został ów właśnie Radul w stołecznym mieście Suczawie, trwając aż do XVIII wieku bądź to samodzielnie, przeważnie jednak pod protektoratem Polski lub Turków naprzemian, — płacąc haracz. Pełni intrygi i wschodniego fałszu, przysłowiowo niewierni i zdradzieczy gospodarowie wołoscy wiele bardzo trosk rzeczypospolitej naszej przysporzyli. Nie ma też na Wołoszy i o Wołoszę polskiej krwi popłynęło. Począwszy od Olbrachta Jagiellończyka, któremu zdradny Wołoch w lasach wypędził wojsko i rycerstwo całe, aż do sojuszu gospodarów z krwawym Chmielnickim i najzłotoczym Rakoczym, było hospodarstwo usławicznie ciężkim wrzodem na ciele naszej ojczyzny. Wszczyniał na ścianie tej niepokoje raz gospodar, to znowu niesforni pankowie polscy, tak że rubież ta płonęła wieczną pochodnią wojny, i kraj cały stał się naszym wielkim emmentarzystkiem.

Dziś granice ziemi bukowińskiej, tylekroć krwią w obecnej wojnie zroszonej, stała się znowu widowiskiem gwałtownych prób armii Iwanowa, pragnącego przełamać front sprzymierzonych. Dotychczas — zupełnie bezskutecznych! Bukowinie niewątpliwie zostanie oszczędzoną ewentualność ponownej inwazyi rosyjskiej. K.

Z miasta i z kraju.

Ze Lwowa. Prawie we wszystkich piekarniach lwowskich panują przymusowe wakacje. Zapasy mąki chlebowej wyczerpały się, wypieka się tylko chleb „biały“ i to tylko w dwóch piekarniach.

Na posiedzeniu miejskiej rady zdrowia stwierdzono, że oprócz ospy zagraża miastu niebezpieczeństwo tyfusu plamistego, który panuje w okolicy.

Pięć dokumentów, które każdy Lwowianin posiadać powinien. Do licznych trosk, jakie każdy mieszkaniec Lwowa obecnie posiada, przybawiają nowe, w postaci pięciu niedozwonych dokumentów, które są: 1) poświadczenie zameldowania, bez którego wyjść na ulicę nie można, bo cię zamkną lub ukarają grzywną, 2) karta wojskowa uzdolnienia lub uwolnienia od służby wojskowej, 3) świadectwo z odbytego szczepienia ochronnego przeciwko ospie, 4) karta chlebowa, bez której nie kupisz chleba, wreszcie 5) nocna przepustka (Passierschein) bez której w nocy na ulicy pokazać się nie wolno.

Wywiad z Juanszikajem. Redaktor paryskiego dziennika „Matin“, który bawił w grudniu w Chinach, był na audyencji u b. prezydenta republiki chińskiej Juanszikaju — jak wiadomo — cesarza Chin. Audyencję udało mu się uzyskać dzięki wstawiennictwu przybocznego lekarza Juanszikaja dr Bussiére.

Audyencja trwała całą godzinę. Juanszikaj był bardzo uprzejmy i przez cały czas nie opuszczał go doskonały humor. Ani na chwilę nie przestawał śmiać się. Rozmowa toczyła się około najważniejszych zagadnień politycznych.

Jak wiadomo w całych Chinach, Japonia wspierana przez swoich sprzymierzeńców, stara się przeszkodzić Juanszikajowi w spełnieniu jego planów co do koronacji na cesarza. Lecz Juanszikaj mówił o tych usiłowaniach Japonii z zupełnym lekceważeniem. Cały naród pragnie, aby on był cesarzem (?) Opozycja zaś Japonii nie jest niczem innym, jak tylko orientalną komedią polityczną. Japonia dlatego założyła swe veto, w sprawie zamiarów Juanszikaja, aby później tem większe zyski ciągnąć ze swego pozwolenia.

Zajęcia poszukują

Panna

poszukuje posady w handlu papieru, jako kasyerka, w lepszym handlu lub t. p. Może złożyć także kaucję. Łaskawe zgłoszenia przyjmuje Biuro ogłoszeń Feliksa Stattera, Kraków, ul. Gołębia L. 2.

Kowal

poszukuje zaraz zajęcia. Przyjmie jakąkolwiek pracę, we fabryce, za gajowego lub t. p. Łaskawe zgłoszenia przyjmuje Biuro ogłoszeń Feliksa Stattera, Kraków, ul. Gołębia L. 2.

PANNA

władająca językiem polskim i niemieckim, pisząca na maszynie i stenografująca po polsku i po niemiecku, z ukończonym kursem buchalterii pojeźdźczej, poszukuje odpowiedniego zajęcia w banku lub przedsiębiorstwie przemysłowym. Łaskawe zgłoszenia pod J. B. do biura ogłoszeń Feliksa Stattera, Kraków, ul. Gołębia L. 2.

Zajęcie znajdą

Parobek do konia i stróżkę z dopłatą poszukuje Maurycy Finkler, Kraków, ul. Diehlowska 29.

Starsza panna lub wdowa

bezdzielną, mającą praktykę w handlu korzennym znajduje umieszczenie jako kierowniczka w większym sklepie. Kaucja potrzebna. Pensja według umowy. Pisemne podanie z załączeniem świadectwa należy wnieść do Biura ogłoszeń Feliksa Stattera, Kraków, ul. Gołębia 2.

Poszukujemy ślusarzy!

Znający się na maszynach rolniczych mają pierwszeństwo. **Hofherr-Schranitz-Clayton-Shuttleworth Tow. Ake., Kraków, ul. Krótka 1.**

Chłopiec 7-letni

silnie zbudowany, zdrowy i ładny, bardzo grzeczny i rozumny, bez rodziców i opiek, z I. klasy lud., każdej chwili może być oddany na wychowanie rodzinie, która by go chciała uznać za swego i zajęła się wychowaniem sieroty. Wiadomość w Administracji „Naprzodu“, Kraków, ul. Dunajewskiego 5, parter, albo w Dziale inserat. „Naprzodu“, Kraków, Gołębia 2, I p.

WIEDENSKIE BIURO domu spedycyjnego

H. MENDELSONN mieści się obecnie **I. Wipplingerstrasse 24.**

Szpagatu

batów, biczysk i mioteł ryżowych dostarcza firma **Saul Blinbaum** w Podgórzu, Lwowska 16.

Przyjmę za swego

12-13-letniego chłopczyka zdrowego na wieś do mającego gospodarstwo wiejskie. Zgłoszenia pod M. T. przyjmuje Dział inseratowy „Naprzodu“, Kraków, Gołębia 2.

Białe salmiakowe mydło

w beczkach 50 kg. za K 4: tylko dla kupców po nadesłaniu należytości lub za zaliczką z Oświęcimia. Agencja za przewóz potrzebni we wszystkich powiatach Austrii.

Dawid Thieberg, Oświęcim.

Naprawy i odczyszczanie ubrań męskich

wykonuje szybko i starannie **H. BRACHFELD** ulica Sebastjana L. 5, I. p. Na żądanie przychodzi do domu.

Najlepsza trucizna

bakeylova na szczury i myszy w Agencji handlowej, Kraków, Podzamcze 20.

Wszelkie naprawy

okularów i cwikierów, wstawianie szkła i t. p. wykonuje najstaranniej, tanio i szybko

H. NIEMETZ optyk i mechanik w Krakowie, ul. Karmelicka 15.

Lokal sklepowy

zaraz do wynajęcia, Rynek Kleparski L. 11. Wiadomość u właścicielki L. p.

Najtaniej

dostarcza higieniczne

TUTKI

najlepszej jakości od 5 kg. wzwyż franco za zaliczką Fabryka tutek

SPITZA

Kraków, Krakowska 46.

Do wydzierzawienia lub sprzedania w śródmieściu

obszerne magazyny drewniane, wraz z stajnią, na ogrodzonej parceli 14x6 metr. do sprzedania około 100 m. b. parkanu. Wiadomość: Róża Feltscher, Kraków, ul. Łobzowska 5, II. p.

Ważne dla władz, zarządów gminnych i prywatnych.

Pierwszorzędna fabryka emaliowanych cynków i szklanych tablic dostarcza

WSZELKIEGO RODZAJU

SZYLDOW

z wszelkim tekstem, także tabliczki z numerami porządkowymi i t. p. po cenach konkurencyjnych.

Zamówienia pod: **WILHELM BELLAK** MOR. OSTRAWA.

MARMOLADA WĘGIEJSKA

pierwszorzędnej jakości w emaliowanych wiaderkach po 5 1/2 kg. po K 1:80 za 1 kg. Wysła się także za zaliczką. Zamówienia przyjmuje Dom spedycyjno-komisowy

Goldlust i Spółka

Kraków ul. Andrzeja Potockiego 3.

Ogórki Znamskie

1 sarkynka 8 sło 5-cielitrowych 42 K. Masło deserowe w 1/4 i 1/8 kg. pakowane 1 kg. 9 K. Ser śmietankowy 1 sztuka 13 hal., Imperial 24 hal. 1 kopa kwargli 3:80 K. Ser szwajcarski 1 kg. 5:30 K. Wyśle za zaliczką **Sara Keil, Nowy Sącz.**

Dla dworów w Galicyi

robotników rolnych miesięczników, w każdej ilości, z wiosną dostarczyć mogą i to ludzi porządnych, zdolnych, z pracami obeznanych, wprost ze wsi pochodzących. **Broniśław Krasicki, Kraków, ulica Gołębia 16.**

SPRZEDAŻ LOSOW

i natychmiastowe nabycie tychże z powrotem w ratach miesięcznych.

Pośiadanie losów jest zawsze pewną pomocą w razie potrzeby. Ponieważ każdy posiadacz losu niechętnie się ich pozbywa, wprowadziłem w moim banku, że sprzedane u mnie losy natychmiast znowu

w małych ratach miesięcznych

nabyć można z powrotem. Właścicielowi losu pozostaje do dyspozycji cała wartość kursowa losu, z potrąceniem odpowiedniego zadatku, i korzysta tenże w ciągu całego czasu punktualnego spłacania rat z prawa wygranej losu.

UDZIELAM RÓWNIEŻ POŻYCZEK

na losy i papiery wartościowe w możl. najwyższej kwocie za skromnym procentem

EDWARD URBAN

DOM BANKOWY W BERNIE
Kaiser Franz Josefsplatz 18 (dom własny).

Jedynymi artykułami

których cena się nie zmienia, są

Przetwory mleczne:

„Laktol“ mleko kwaśne Prof. Miecznikowa

„Yoghurt“ mleko bułgarskie

„Kefir“

Mieszanki dla niemowląt

stale z mleka od krów zdrowych wyrabiane.

„LAKTOL“, ul. Karmelicka 15.